



Kisah  
Nabi  
Nuh a.s

Bhesa  
Bhebien

## KÉTAB TAURAT JUZ 6-9

### Kajehatanna ménosa

<sup>5</sup> ALLAH<sup>a</sup> ngabesé kajehetana ménosa é bumé la sara ongghu, ben kabbhi pékérana ménosa la ékobesaé kalaben pékérana sé jehet. <sup>6</sup> ALLAH arasa kasta la nyéptaaken ménosa é bumé. Allah ngastabe ongghu, <sup>7</sup> ben adhebu, "Éson monaakena ménosa sé la bede réya', abhereng kalaben sakabbhina manok, ben héwen-héwen laéna, sebab Éson ngastabe la nyéptaaken kabbhi." <sup>8</sup> Tapé ALLAH nyéser ka Nabi Nuh.

### Riwayatna Nabi Nuh

<sup>9</sup> Réya' riwayatna Nuh. Nuh odi'na ta' andik sala, ben Nuh hétong-hétongna oréng sé odik lébur bekto jeman jeréya'. Nuh odhi'na semak kalaben Allah. <sup>10</sup> Nuh andik potra tatelok, yeroa' Sem, Yafet ben Ham. <sup>11</sup> Tapé kabbhi oréng sé laénna jehet é pangabesanna Allah, ben apolla é kaman-diman. <sup>12</sup> Allah ngabesé alam dhunya, ben coman atemo kejehetan, sebab kabbhi ménosa odi'na jehet .

<sup>13</sup> Lajhu Allah adhebu ka Nuh, "Éson la motosaken kaongghuy ngakhéré odik sakabbhina makluk, sebab bumé la posak kalaben kejehetan ménosa. Saongghuna, Éson monaakena jeréya' kabbhi abhereng bumé. <sup>14</sup> Ghebeyla parao kaongghuy be'na deri kaju sé kelar. Ghebeyla kamar-kamar é delem parao jeréya', ben lapésé deri delem

---

<sup>a</sup>ALLAH: Mon bede asma Allah étolés delem huruf rajhe kabhi enga' réya', "ALLAH" yejeréya' asma Allah deri bhesa aslina YHWH, sé arténa "Éson sé kekal."

ben deri luar sopaje ta' bucor. <sup>15</sup> Parao jeréya' lanjhengna kodhu 133 meter, 22 meter léberna, ben 13 meter téngghina. <sup>16</sup> Ghebeyla ata' parao jeréya', ben beri'i jharak 44 sentimeter deri ata'. Ghebeyla parao jeréya' dhedhi telo dek, ben pasangé hétong labeng é sabelena. <sup>17</sup> Saongghuna, Éson madetengakena benjir sé raje kaangghuy monaaken sakabbhina makluk sé odik é bumé. Sakabbhina sé é bumé bekal maté, <sup>18</sup> tapé kalaben be'na Éson aghebeya parjhenjhien slamet. Maso'la ka delem parao jeréya' kalaben binéna, kalaben potra-potrana be'na, ben manto-mantona be'na. <sup>19-20</sup> Kébe maso' kéyan ka delem parao jeréya' sapasang deri téap jenés héwen sé bede é bumé, sopaje kabbhi héwen jeréya' ghi' paghun odik abhereng kalaben be'na kabbhi. <sup>21</sup> Ajjhe' loppa kébe kéyan samacema kakanan kaangghuy kaluargana be'na, ben kaangghuy héwen-héwen jeréya'." <sup>22</sup> Nuh ta'at ngalaksanaaken kabbhi sé éparéntaaken Allah.

## 7

### **ALLAH madeteng benjhir raje**

<sup>1</sup> Lajhu ALLAH adhebu ka Nuh, "Éson ngangghep coman be'na hétong-hétongna oréng sé ngalaksanaaken pangaterona Éson. Kapola jeréya', maso'la ka delem parao jeréya' abhereng-bhereng kalaben kaluargana be'na. <sup>2-3</sup> Kébe kéyan péttö pasang deri téap jenés manok ben héwen laéna sé halal, tapé héwen sé haram sapasang bhein deri téap jenésna. Laksanaaken jeréya' sopaje deri téap jenés héwen ghi' bede sé ta' pona ben ghi' bisa abuduk-buduk é bumé. <sup>4</sup> Péttö aré aghi' Éson noronakenna ojhen sé ta' ambu sambhik empa' pollo aré empa' pollo malem, sopaje sakabbhina makluk sé la Éson céptaaken jeréya' mosna. <sup>5</sup> Nuh ta'at ngalaksanaaken kabbhi sé éparéntaaken ALLAH ka abe'na.

<sup>6</sup> Nuh omor 600 tahon bekto kadhedhien benjir sé nopohé bumé. <sup>7</sup> Nuh ben binéna, ben potra-potrana kalaben manto-mantona kabbhi, maso' ka delem parao jeréya' sopaje selamat deri benjir. <sup>8</sup> Hétong laké'an ben hétong korbhien deri téap jenés manok ben héwen laéna, sé halal ben sé haram, <sup>9</sup> masok ka delem parao jeréya' abhereng-bhereng kalaben Nuh, pade kalaben parénta Allah. <sup>10</sup> Samaréna péttö aré, benjir deteng nerjeng bumé.

<sup>11</sup> Bekto Nuh omor 600 taon, tanggal 17 bulen dhuek, sakabbhina sombherra aéng é bebena bumé aledhuk, ben aéng é langé' dumpa. <sup>12</sup> Ojhen toron sambhik empa' pollo aré empa' pollo malem lambe'na. <sup>13</sup> Bekto aré jeréya' kéyan, Nuh ben binéna maso' ka delem parao jeréya' abhereng katelo potrana, yeroa' Sem, Yafet ben Ham kalaben katelo mantona. <sup>14</sup> Maso' kéyan abhereng kaluargana Nuh téap jenés manok ben héwen laéna, sé tak bues ben sé bues, sé raje ben sé kénék. <sup>15</sup> Hétong laké'an ben hétong korbhien deri téap jenés makluk masok delem parao jeréya', <sup>16</sup> pade kalaben paréntana Allah ka Nuh. Samaréna sakabbhina maso', ALLAH notop labeng parao jeréya'.

<sup>17</sup> Empa' pollo aré lambe'na benjir narjheng bumé, ben aéng tambe raje sambhik parao jeréya' bisa ngambeng. <sup>18</sup> Aéng tambe téngghi, ben parao jeréya' ngapong anyok é atasna aéng. <sup>19</sup> Aéng ladhju atambe téngghi, sambhik nyénglemaken gunong-gunong sé paléng téngghi. <sup>20</sup> Aéng ladhju naik sambhik peto meter téngghina, e atas koncona gunong-gunong. <sup>21-23</sup> ALLAH monaaken sakabbhina makluk sé odik é bumé réya': ménosa, manok ben héwen dherat sé kénék ben sé raje. Coman Nuh sé ta' maté ben sakabbhina makluk sé abhereng kalaben Nuh é delem parao jeréya'. <sup>24</sup> Aéng jeréya' ta' sorot-sorot sambhik lambe'na 5 bulen.

## 8

### Banjir molaé keréng

<sup>1</sup> Allah ta' ngalopaaken Nuh ben sakabbhina makluk sé bede abhereng kalaben Nuh é delem parao jeréya'. Allah manyeropaken angin, dhedhi aéng molaé sorot. <sup>2</sup> Sumber aéng é bumé ben é langé' étotop kabbhi. Bhuru ojhen dheres ambu, <sup>3</sup> ben aéng tambe sorot. Samaréna 10 bulen, aéng ta' seberempa téngghi polé. <sup>4</sup> Bekto tanggél pétto beles bulen pétto, parao jeréya' molaé kandes é daérah pagunungan Ararat.<sup>b</sup> <sup>5</sup> aéng ladhju sorot, ben é tanggél hétong bulen sapollo, konco'na gunong-gunong pasdhe éabhes.

<sup>6</sup> Empa' pollo aré aghi', Nuh ngabuka candilena parao jeréya', <sup>7</sup> ben ngocol hétong manok deng-deng. Manok jeréya' ta' abeli, tapé terbeng/ngabher kolar-kalér sambhik benjir jeréya' la asat. <sup>8</sup> Sabekto jeréya', Nuh ngocol dhera sebeb tero mastéaken apa aéng la asat ongghu. <sup>9</sup> Tapé kapola aéng ghi' nopoé kabedeana bumé, dhera jeréya' ta' nemoaken ongghun kaangghuy panonko'ana. Ladhju dhera jeréya' abeli ka parao. Nuh ngajuluaken tananga, méghe' dhera jeréya', ladhju nyambhi maso' ka delem parao. <sup>10</sup> Nuh nongghu pétto aré aghi', ladhju ngocol dhera jeréya' polé. <sup>11</sup> Bekto sorob aré, dhera jeréya' molé abeli ka Nuh ben nyambhi deun po'on zaitun<sup>c</sup> sé seger é cocokna. Néngkéné Nuh tao mon aéng benjir la sorot. <sup>12</sup> Nuh nongghu pétto aré aghi', ladhju ngocol dhera jeréya' polé sakalé aghi', tapé dhera jeréya' ta' abeli polé ka Nuh.

<sup>13</sup> Bekto Nuh omor 601 tahun, é tanggél hétong bulen hétong, aéng la asat ongghu. Nuh abuka ata'na parao jeréya', ben ngabes ka sakolélénga. Nuh ngabes kebedeana tanah la molaé keréng. <sup>14</sup> Bekto tanggél pétto lékor bulen dhuek,

---

<sup>b</sup>Pagunungan jeréya bedé é neghere Turki.

<sup>c</sup>Po'on sé abue kénék sé ékaghebey dhedhi méyak zaitun.

bumé la keréng.

<sup>15</sup> Ladhju Allah adhebu ka Nuh, <sup>16</sup> "Kaluarla deri parao jeréya' be'na abhereng binéna, potra-potrana ben manto-mantona. <sup>17</sup> Pakaluar kabbhi manok ben héwen laéna sé abhereng kalaben be'na, sopaje kabbhi abuduk-buduk ben apencar é atasna bumé." <sup>18</sup> Ladhju Nuh kaluar deri parao jeréya' abhereng kalaben binéna, potra-potrana ben manto-mantona. <sup>19</sup> Kabbhi héwen ben manok kaluar deri parao jeréya', abhereng jenésna kadhirik-kadhirik.

## **Jhenjhinna ALLAH ka bumé**

<sup>20</sup> Ladhju Nuh aghebey sétong onghun, sé ésebut mézbeh<sup>d</sup>, kaangghuy abekar héwen korben ka ALLAH. Ékalak ka Nuh hétong deri téap jenés héwen ben manok sé halal, lajhu ngabekar héwen korben é atas mizbeh jeréya'. <sup>21</sup> Beu ro'om héwen korben sé ébekar jeréya' maseneng aténa ALLAH. ALLAH adhebu delam aténa, "Éson ta' ngottoka polé alam dunya réya' kapola kalakoana ménosa, maké Éson tao ménosa molaé ghi' ngodena la andik pékéran jehet. Éson ta' monaakena sakabbhina makluk sé odik padena sé la kalako ka Éson. <sup>22</sup> Salambe'na alam dunya réya' paghun bede, ghi' bede mosém nanem ben mosém panin, mosém celep ben mosém panas, mosém Nimor ben mosém Nimbherat, séang ben malem."

## **9**

## **Jhenjhinna ALLAH ka Nabi Nuh**

<sup>1</sup> Ladhju Allah aberi' rahmat ka Nuh ben potra-potrana ben adhebu, "Pabenyak anak ben kompoyna be'na, sopaje toronana be'na mosaé bumé. <sup>2</sup> Sakabbhina manok, jhukok ben héwen sé lain bekal takok ka be'na. Kabbhi éserahaken

---

<sup>d</sup>mézbeh; ékaghebey deri beto sé ésonon épadhedhi énga' méje, kenengan kanghuy abekar hewan korben

ka dalam kakoasaana be'na. <sup>3</sup> Kabbhi héwan bisa dhedhi kakanana be'na, cara tombu-tombuen bhiru kéan. Kabbhi jeréya' éberik ka Éson कांगghuy kakanana be'na. <sup>4</sup> Sétong-sétongna sé ta' ollé ékakan ka be'na, yeroa' degging sé ghi' bedé derana, sebab é delem dera jeréya' ghi' bedé nyabehna mahlok sé odik. <sup>5</sup> Téap oréng ben héwen sé maté'é ménosa Éson ngokoma maté kéyan.

<sup>6</sup> Ménosa écéptaaken pade carana Éson. Kapola jeréya', sapa bhein maté'é ménosa, oréng jeréya' bekal épaté'é kéyan kalaben ménosa.

<sup>7</sup> Pabanyak anak ben kompoyna be'na, yé, sopaje toronana be'na mosa'é bumé."

<sup>8</sup> Allah adhebu polé ka Nuh ben potra-potrana, <sup>9</sup> "Néngkéné Éson ghebey jhenjhi sé tolos antara Éson kalaben be'na ben kalaben toronana be'na, <sup>10</sup> ben kalaben sakabbhina maklok sé odik, yeroa' manok-manok ben sakabbhina héwen deret sé kaloar deri parao jeréya' abheréng kalaben be'na. <sup>11</sup> Aréya' jhenjhina Éson kalaben be'na: Éson ajhenjhi saongghuna sakabbhina maklok sé odik ta' bekal éponaakenna polé kalaben benjir. Ta' bekal bedé polé benjir sé monaaken bumé réya'. <sup>12</sup> Kaghebey tandhe jhenjhi abadi, sé Éson ghebey kalaben be'na ben sakabbhina maklok sé odik, <sup>13</sup> dhedhi Éson nyabek kakhobung é langé' kaghebey tandhe jhenjhina Éson kalaben dunya. <sup>14</sup> Sabektó Éson notopé langé' kalaben ondem, ladhju kakhobung jeréya' pasde, <sup>15</sup> Éson ngénga'a jhenjhina Éson ka be'na ben sakabbhina maklok sé odik, yeroa' benjir ta' bekal monaakenna polé sakabbhina sé odik. <sup>16</sup> Mon kakhobung jeréya' pasde é langé', Éson bekal ngabesé ben ngénga'é jhenjhi sé abadi jeréya' antara Éson kalaben sakabbhina maklok sé odik é bumé. <sup>17</sup> Jeréya' tandhe jhenjhina Éson sé ébeken ka sakabbhina maklok sé odik é bumé."